

Dodatok č. 2
k zmluve o výkone správy majetku obce č. 1468/14/2005/Závod HN

uzavretý medzi týmito zmluvnými stranami:

- 1. Prevádzkovateľ:** Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s.
Komenského 50, 042 48 Košice
Za závod Humenné
zapísaná v Obchodnom registri – Okresného súdu Košice I,
odd.: Sa, vložka č. 1243/V
IČ DPH SK 2020063518
Bankové spojenie: ČSOB, a.s., Nám. Osloboditeľov 5, 040 01 Košice
číslo účtu: 25500183/7500
IBAN: SK70 7500 0000 0000 2550 0183
zastúpený : Ing. Stanislavom Hrehom, PhD. – predsedom predstavenstva
Ing. Rudolfom Kočiškom – členom predstavenstva

2. Vlastník:

Obec: Dlhé nad Cirochou, zastúpená: Ing. Jánom Knížom – starosta obce
IČO: 00322938
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka a. s., pobočka Snina
Číslo účtu: 24020532/0200
IBAN: SK76 0200 0000 0000 2402 0532

sa z dôvodu rozšírenia infraštruktúrneho majetku vlastníka dohodli na nasledujúcej zmene zmluvy o výkone správy majetku obce č. 1468/14/2005/Závod HN zo dňa 16.12.2005:

1. Príloha č. 1 – Zoznam infraštruktúrneho majetku obce sa **dopĺňa** o prílohu č. 1a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
2. Príloha č. 2 – Záznam z fyzickej obhliadky verejnej kanalizácie a ČOV sa **dopĺňa** o prílohu č. 2a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
3. Príloha č. 3 – Výpis uznesenia Obecného zastupiteľstva sa **dopĺňa** o prílohu č. 3a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
4. Príloha č. 4 – Charakteristika infraštruktúrneho majetku obce sa **dopĺňa** o prílohu č. 4a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
5. Príloha č. 5 – Záznam z preberacieho konania verejnej kanalizácie a ČOV sa **dopĺňa** o prílohu č. 5a/, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou pôvodnej zmluvy.
6. V texte pôvodnej zmluvy, tam kde sa uvádza „príloha č.1“, „príloha č.2“, „príloha č.3“, „príloha č.4“, „príloha č.5“ rozumie sa aj príloha č.1a/, príloha č.2a/, príloha č.3a/, príloha č.4a/, príloha č.5a/.
7. Čl. VII, bod 5 **sa mení** nasledovne: Súčasťou tejto zmluvy sú prílohy č. 1 až 5, 1a/ až 5a/.
8. Tento dodatok je vyhotovený v 4 vyhotoveniach, pričom prevádzkovateľ dostane 2 vyhotovenia.

Prílohy: Príloha č. 1a/
Príloha č. 3a/

Príloha č. 2a/
Príloha č. 4a/

Príloha č. 5a/

V Košiciach dňa:
Prevádzkovateľ:

25. JÚL 2016

.....
Ing. Stanislav Hreha, PhD.
predseda predstavenstva

Ing. Anita GAŠPARÍKOVÁ
člen predstavenstva

.....
Ing. Rudolf Kočiško
člen predstavenstva

**východoslovenská
vudárenská spoločnosť, a.s.**
Komenského 50, 042 48 Košice
ČO: 36570460 IČ DPH: SK2020063518
-2-

Vlastník:



.....
Obec Dlhé nad Cirochou
zastúpená starostom obce

.....
Ing. Ján Kníž

Príloha č. 1a

Zoznam infraštruktúrneho majetku ČOV v obci Dlhé nad Cirochou – Modra nad Cirochou

Stavebné objekty:

SO 05 - ČOV – rozšírenie

SO 06 – Mechanické predčistenie

SO 07 – Vnútroareálová kanalizácia

SO 08 – Vodovodná prípojka

SO 09 – El. NN kábelová prípojka

Prevádzkové súbory:

PS 1 – Mechanické prečistenie

PS 2 – Biologické čistenie

PS 3 – Dúchadlá a rozvod vzduchu

PS 4 – Prevádzkový rozvod silnoprúdu a systém kontroly a riadenia

Názov projektu: Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou, spracovateľ projektu:
EKOTERRA Ing. Gajdošová Mária



V dňa.....

Za vlastníka:

Obec Dlhé nad Cirochou
zastúpená starostom obce
Ing. Ján Kníž

V Košiciach 25. JÚL 2016
V dňa.....

Za prevádzkovateľa:

Ing. Stanislav HREHA, PhD.
predseda predstavenstva

Ing. Anita GAŠPARÍKOVÁ
člen predstavenstva

Ing. Rudolf Kočiško
člen predstavenstva

Výhoda Slovenská
vodárenská spoločnosť, a.s.
Komenského 50, 042 48 Košice
IČO: 36570460 IČ DPH: SK2020063518
-2-

Príloha č. 2a

Záznam z fyzickej obhliadky - Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou zo dňa 16. 01. 2016

1. Miesto obhliadky: Dlhé nad Cirochou
2. Predmet /účel obhliadky/: Podpísanie Dodatku č. 2 k zmluve o výkone správy majetku obce pre **Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou** so spoločnosťou VVS, a. s. Košice a následné prevzatie vyššie uvedenej stavby do správy.
3. Zistený stav:

Fyzickou obhliadkou boli skontrolované nasledujúce stavebné objekty a prevádzkové súbory vybudované v rámci stavby: „Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou“.

Stavebné objekty:

- SO 05 - ČOV – rozšírenie
- SO 06 – Mechanické predčistenie
- SO 07 – Vnútroareálová kanalizácia
- SO 08 – Vodovodná prípojka
- SO 09 – El. NN kábelová prípojka

Prevádzkové súbory:

- PS 1 – Mechanické prečistenie
- PS 2 – Biologické čistenie
- PS 3 – Dúchadlá a rozvod vzduchu
- PS 4 – Prevádzkový rozvod silnoprúdu a systém kontroly a riadenia

Bolo konštatované, že vyššie uvedené stavebné objekty a prevádzkové súbory sú vo funkčnom stave.

4. Prítomní:

Za VVS, a.s., Košice, závod Humenné:

Ing. ROMAN Ján – vedúci HS VaK Snina

Ing. BUHAJOVÁ Zdenka – vedúca kanalizácie HS Snina

Za vlastníka:


Obec Dlhé nad Cirochou

Ing. KNÍŽ Ján – starosta obce Dlhé nad Cirochou




.....
podpis

.....
podpis


.....
podpis

Rozdeľovník: Prítomní

Výpis uznesenia

Obecného zastupiteľstva č. 3 zo zasadnutia konaného dňa 01.06.2016 vo veci zverenia majetku obce do správy VVS, a. s.

Obecné zastupiteľstvo predloženy návrh zmluvy o výkone správy majetku obce s Východoslovenskou vodárenskou spoločnosťou, a. s.:

a) prerokovalo

- **bez pripomienok**

b) schvaľuje

1. zverenie majetku obce „Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou“ a „Splašková kanalizácia Dlhé nad Cirochou, II. etapa,, do správy pre VVS, a. s. v účtovnej hodnote 1 002 147,12 eur
2. podstatné náležitosti zmluvy o zverení majetku Obce Dlhé nad Cirochou do správy VVS, a.s.

STOKA C II PVC DN 300
STOKA C II - 1 PVC DN 250
STOKA C II - 2 PVC DN 250
STOKA C II - 3 PVC DN 250
STOKA C - V PVC DN 250
STOKA C - V -1 PVC DN 250
STOKA C III - 1 PVC DN 300

PRÍPOJKY

VÝTLAKY V-2, V-3

ČERPACIA STANICA, ČOV

Z celkového počtu 9 poslancov sa hlasovania zúčastnilo 8 poslancov.

- za schválenie návrhu zmluvy hlasovali **8 poslanci**
- proti schváleniu návrhu zmluvy hlasovali **0 poslanci**

V Dlhom nad Cirochou dňa 02.06.2016



Ing. Ján Kniž
starosta obce Dlhé nad Cirochou

Príloha č.4a

Charakteristika infraštruktúrneho majetku

NÁZOV MAJETKU:	ČOV Dlhé nad Cirochou – Modra nad Cirochou
Kód klasifikácie produkcie:	90.00.11
Kód klasifikácie stavieb:	2223
Obstarávacia hodnota:	319 265,48 €
Oprávky:	-
Zostatková hodnota:	319 265,48 €
Spôsob odpisovania:	mesačne
Odpisová skupina:	5.
Počet už odpisovaných rokov:	0
Spôsob nadobudnutia:	výstavbou
Výška poskytnutej dotácie a jej zdroj:	-
Výška dotácie rozpustenej ku dňu prevzatia majetku do správy VVS, a.s.:	-

V..... dňa.....

Za vlastníka :

Obec Dlhé nad Cirochou
zastúpená starostom obce
Ing. Ján Kníž

V..... dňa.....

Za prevádzkovateľa :

Ing. Stanislav HREHA, PhD.
predseda predstavenstva

Ing. Aneta GAŠPARÍKOVÁ
člen predstavenstva

Ing. Rudolf Kočiško
člen predstavenstva

Záznam z preberacieho konania – Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou zo dňa 16.01.2016

1. Miesto preberacieho konania: Obec Dlhé nad Cirochou

2. Predmet / účel preberacieho konania:

Na základe uzavretia Dodatku č. 2 k zmluve o výkone správy majetku obce vyplynula vlastníkovi povinnosť odovzdať prevádzkovateľovi všetku technickú a právnu dokumentáciu, nevyhnutnú pre zabezpečenie úloh, ktoré prevádzkovateľovi vyplývajú z Dodatku, Zmluvy.

3. Zoznam odovzdávanej dokumentácie :

A Technická dokumentácia

Porealizačné zameranie v textovej a digitálnej forme (vypracovala firma GEOSPOL Slovakia s. r. o.)

zápis o odovzdaní a prevzatí stavby č. 1/2015 pre Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou

prevádzkový poriadok pre Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou (vypracovala firma BioCompacT spol. s r. o., Bratislava)

Projektová dokumentácia pre Rozšírenie ČOV Dlhé a Modra nad Cirochou (spracovateľ projektu: EKOTERRA Ing. Gajdošová Mária)

B Právna dokumentácia

Stavebné povolenie

- Rozhodnutie č. ŠVS-2010/00322-005-Re, vydal Obvodný úrad životného prostredia v Humennom, dňa 15.07.2010. p. p. 10.08.2010*

Užívacie povolenie

-Rozhodnutie č. OU-SV-OSZP-2015/000595-004-Re, vydal Okresný úrad v Snine, dňa 29.07.2015, p. p. 07.09.2015*

Kolaudačné rozhodnutie pre ČOV – rozšírenie Dlhé nad Cirochou – Modra nad Cirochou bude doložené dodatočne.

* VVS a.s. – závodu Humenné boli odovzdané overené kópie rozhodnutí

Odvzdávajúci:

Obec Dlhé nad Cirochou zastúpená starostom obce Ing. Ján Kníz



.....
podpis

Preberajúci:

Za VVS a.s. – závod Humenné

Ing. Ján Roman – vedúci prevádzky VaK, VVS a. s., HS Snina

.....
podpis

p. Lonc Jaroslav – strojník VZ VVS, a. s., HS Snina

.....
podpis

p. Ján Kačur – technický pracovník VaK, ČS, ÚV a ČOV

.....
podpis

Ing. Slavomíra Rakárová – TP VaK, ČS, ÚV a ČOV

.....
podpis

Rozdeľovník: Prítomní